

Avviso nel sito web TED: <http://ted.europa.eu/udl?uri=TED:NOTICE:269488-2013:TEXT:IT:HTML>

**Italia-Parma: Servizi di pulizia di mezzi di trasporto  
2013/S 154-269488**

**Avviso di gara – Settori speciali**

**Servizi**

Direttiva 2004/17/CE

**Sezione I: Ente aggiudicatore**

**I.1) Denominazione, indirizzi e punti di contatto**

TEP S.p.A.

Via Taro 12

Punti di contatto: Servizio Segreteria Generale, Gare e Contratti

43125 Parma

ITALIA

Telefono: +39 0521214-223/420

Posta elettronica: [d.stucchi@tep.pr.it](mailto:d.stucchi@tep.pr.it)

Fax: +39 0521214444

**Indirizzi internet:**

Indirizzo generale dell'ente aggiudicatore: [www.tep.pr.it](http://www.tep.pr.it)

**Ulteriori informazioni sono disponibili presso:** I punti di contatto sopra indicati

**Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso:** I punti di contatto sopra indicati

**Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a:** I punti di contatto sopra indicati

**I.2) Principali settori di attività**

Servizi di ferrovia urbana, tram, filobus o bus

**I.3) Concessione di un appalto a nome di altri enti aggiudicatori**

**Sezione II: Oggetto dell'appalto**

**II.1) Descrizione**

**II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'ente aggiudicatore:**

Avviso di gara per l'affidamento del servizio di pulizia dei locali, autobus e filobus aziendali per il periodo 1/11/2013 – 31/10/2016, prorogabile al 31/10/2019.

**II.1.2) Tipo di appalto e luogo di consegna o di esecuzione**

Servizi

Categoria di servizi n. 20: Servizi di supporto e sussidiari per il settore dei trasporti

Luogo principale di esecuzione dei lavori, di consegna delle forniture o di prestazione dei servizi: Via Taro 12 - 43125 Parma.

Codice NUTS

**II.1.3) Informazioni sugli appalti pubblici, l'accordo quadro o il sistema dinamico di acquisizione (SDA)**

**II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro**

**II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti:**

Oggetto di gara: servizio di pulizia dei locali aziendali di Parma, degli autobus, filobus ed autoveicoli aziendali.

Il servizio in oggetto riguarda:

- pulizia dei locali aziendali e delle officine del deposito 1° Maggio, delle biglietterie, della sala permanenza personale e dei servizi igienici aziendali, di Parma, per un totale di circa 11.000 mq.,
- pulizia degli autobus e filobus urbani per un totale di circa n. 232 mezzi, di cui n. 24 filobus e n. 44 Happy bus,
- pulizia degli autobus extraurbani per un totale di circa n. 122 mezzi, di cui n. 11 pullman da granturismo,
- pulizia di n. 18 autoveicoli di servizio.

Il servizio verrà aggiudicato per il periodo 1/11/2013 – 31/10/2016, prorogabile, unilateralmente da parte di TEP, al 31/10/2019.

**II.1.6) Vocabolario comune per gli appalti (CPV)**

90917000, 90911200

**II.1.7) Informazioni relative all'accordo sugli appalti pubblici (AAP)**

**II.1.8) Informazioni sui lotti**

Questo appalto è suddiviso in lotti: no

**II.1.9) Informazioni sulle varianti**

**II.2) Quantitativo o entità dell'appalto**

**II.2.1) Quantitativo o entità totale:**

Valore stimato, IVA esclusa: 1 596 000 EUR

**II.2.2) Opzioni**

**II.2.3) Informazioni sui rinnovi**

L'appalto è oggetto di rinnovo: no

**II.3) Durata dell'appalto o termine di esecuzione**

inizio 1.11.2013 conclusione 31.10.2016

**Sezione III: Informazioni di carattere giuridico, economico, finanziario e tecnico**

**III.1) Condizioni relative all'appalto**

**III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste:**

**III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia:**

**III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto:**

**III.1.4) Altre condizioni particolari:**

**III.2) Condizioni di partecipazione**

**III.2.1) Situazione personale degli operatori economici, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: Sono ammessi a partecipare alla presente procedura di gara tutti i soggetti di cui all'art. 34, comma 1, lettere a), b), c), d), e), f) del Codice dei contratti (D.Lgs. 163/2006 e s.m.i.), nonché le imprese concorrenti con sede in altri Stati membri dell'Unione Europea, in possesso dei requisiti come previsti nel presente Avviso.

Ai predetti soggetti si applicano le disposizioni normative contenute agli artt. 36 e 37 del Codice dei contratti.

È fatto divieto ai concorrenti di partecipare alla gara in più di un'Associazione Temporanea o Consorzio ordinario a pena di esclusione di tutti i partecipanti, ovvero di partecipare alla gara anche in forma individuale qualora partecipino alla gara medesima in Associazione Temporanea o Consorzio ordinario.

I Consorzi di cui all'art. 34, lettere b) (Consorzi fra cooperative di produzione e lavoro o fra imprese artigiane) e c) (Consorzi stabili) del D.Lgs. 163/06 e s.m. sono tenuti ad indicare per quali consorziati concorrono per l'esecuzione del servizio: a questi ultimi è fatto divieto di partecipare, in qualsiasi altra forma, alla medesima gara; in caso di violazione sono esclusi dalla gara sia il Consorzio sia il consorziato. È vietata la partecipazione a più di un Consorzio stabile.

Ai sensi di quanto previsto al comma 2 dell'art. 34 del Codice dei contratti, è fatto divieto di partecipare alla medesima gara ai concorrenti che si trovino fra di loro in una delle situazioni di controllo di cui all'art. 2359 del codice civile.

Condizioni minime per richiedere l'invito: dovrà essere prodotta la domanda di partecipazione alla gara con allegate le documentazioni e/o dichiarazioni, di seguito elencate, relative ai requisiti generali e di carattere economico/professionale che, a pena d'esclusione, l'imprenditore deve soddisfare:

I. domanda di partecipazione, espressa come da fac-simile denominato "Domanda di partecipazione alla gara", firmata legale rappresentante dell'Impresa, o da procuratore autorizzato ad impegnare la Società (in tal caso occorre allegare copia fotostatica della procura); il fac-simile è disponibile sul sito web [www.tep.pr.it](http://www.tep.pr.it) cliccando sulla casella Contatti, poi su Area Fornitori e Appalti ed infine su Gare e appalti o, in alternativa, può essere richiesto al servizio Segreteria Generale, Gare e Contratti ai seguenti contatti:

o dr.ssa Daniela Stucchi, e-mail [d.stucchi@tep.pr.it](mailto:d.stucchi@tep.pr.it), tel. 0521 214223, fax +39 0521214444;

o dr.ssa Rosella Scandale, e-mail [r.scandale@tep.pr.it](mailto:r.scandale@tep.pr.it), tel. 0521 214420, fax +39 0521214444.

II. dichiarazioni ai sensi del D.P.R. 28 dicembre 2000, n. 445, espresse come da fac-simili denominati "Dichiarazione requisiti per ammissione alla gara" e "Dichiarazione requisiti generali altri soggetti", reperibili anch'essi con le modalità descritte al precedente punto I del presente Avviso di gara, firmate dal legale rappresentante dell'Impresa o da persona autorizzata ad impegnare l'Impresa, mediante delega o procura di cui al precedente punto I., o dai soggetti interessati, con allegata copia fotostatica di un valido documento di riconoscimento del sottoscrittore, attestanti i seguenti requisiti di ordine generale, di idoneità professionale e di capacità tecnica e professionale che l'Impresa e i soggetti interessati devono possedere, pena la non ammissibilità alla gara:

per i requisiti di ordine generale (numerazione corrispondente all'art. 38 comma 1, del D.Lgs. 163/06 e s.m.i.):

a) che l'Impresa non si trova in stato di fallimento, di liquidazione coatta, di concordato preventivo, salvo il caso di cui all'art. 186-bis del Regio decreto 16 marzo 1942, n. 267 e che nei suoi riguardi non è in corso un procedimento per la dichiarazione di una di tali situazioni;

b) che nei suoi confronti non è pendente alcun procedimento per l'applicazione di una delle misure di prevenzione di cui all'art.6 del D.Lgs. 159/2011 o una delle cause ostative previste all'art. 67 del medesimo decreto; tale condizione deve essere dichiarata da ciascuno dei seguenti soggetti: titolare e direttore tecnico dell'impresa individuale, soci e direttore tecnico della s.n.c., soci accomandatari e direttore tecnico della s.a.s., tutti gli amministratori muniti del potere di rappresentanza, direttore tecnico e socio unico persona fisica, o socio di maggioranza in caso di società con non meno di quattro soci, se si tratta di altro tipo di società (vedi fac-simile "Dichiarazione requisiti generali altri soggetti");

c) che non è incorso in sentenza di condanna, passata in giudicato, o emesso decreto penale di condanna divenuto irrevocabile, oppure sentenza di applicazione della pena su richiesta, ai sensi dell' art. 444 c.p.p., per reati gravi in danno dello Stato o della comunità, che incidono sulla moralità professionale e per uno o più reati di partecipazione ad una organizzazione criminale, corruzione, frode, riciclaggio, quali definiti dagli atti comunitari citati all'art. 45, paragrafo 1, Direttiva CE 2004/18. Tale condizione deve essere dichiarata da

ciascuno dei seguenti soggetti: titolare e direttore tecnico dell'impresa individuale, soci e direttore tecnico della s.n.c., soci accomandatari e direttore tecnico della s.a.s., tutti gli amministratori muniti del potere di rappresentanza, direttore tecnico e socio unico persona fisica, o socio di maggioranza in caso di società con non meno di quattro soci, se si tratta di altro tipo di società. Tale condizione deve essere dichiarata, inoltre, anche dai soggetti cessati dalla carica nell'anno antecedente la data di pubblicazione del bando di gara (vedi fac-simile "Dichiarazione requisiti generali altri soggetti");

d) che l'Impresa non ha violato il divieto di intestazione fiduciaria posto dall'articolo 17 della legge 19 marzo 1990 n. 55;

e) che l'Impresa non ha commesso gravi infrazioni, debitamente accertate, alle norme in materia di sicurezza e ad ogni altro obbligo derivante dai rapporti di lavoro, risultanti dai dati in possesso all'Osservatorio;

f) che l'Impresa non ha commesso grave negligenza o malafede nell'esecuzione delle prestazioni affidate dalla stazione appaltante che indice la gara e che non ha commesso un errore grave nell'esercizio della propria attività professionale, accertato con qualsiasi mezzo di prova dalla stazione appaltante;

g) che l'Impresa non ha commesso violazioni gravi, definitivamente accertate, rispetto agli obblighi relativi al pagamento delle imposte e tasse, secondo la legislazione italiana o quella dello Stato in cui sono stabiliti;

h) che l'Impresa non ha presentato false dichiarazioni o false documentazioni in merito ai requisiti e alle condizioni rilevanti per la partecipazione alle procedure di gara e per l'affidamento dei subappalti, risultanti dall'iscrizione nel Casellario Informativo dell'Osservatorio;

i) che l'Impresa non ha commesso violazioni gravi, definitivamente accertate, alle norme in materia di contributi previdenziali e assistenziali, secondo la legislazione italiana o quella dello Stato in cui è stabilita;

l) che l'Impresa è in regola con le norme che disciplinano il diritto al lavoro dei disabili ai sensi della legge 12 marzo 1999 n. 68;

m) che nei suoi confronti non è stata applicata la sanzione interdittiva di cui all'art.9, comma 2, lettera c), del D.Lgs. 8 giugno 2001 n.231 o altra sanzione che comporti il divieto di contrarre con la pubblica amministrazione, compresi i provvedimenti interdittivi di cui all'art. 14 del D.Lgs. 81/2008;

m-bis) non pertinente;

m-ter) che pur essendo stato vittima dei reati previsti e puniti dagli artt. 317 e 629 del Codice Penale, aggravati ai sensi dell'articolo 7 del decreto-legge 13 maggio 1991, n. 152, convertito, con modificazioni, dalla legge 12 luglio 1991, n. 203, non risulta non aver denunciato i fatti all'Autorità Giudiziaria, salvo che ricorrano i casi previsti dall'art. 4 comma 1 della Legge 24/11/1981 n. 689; tale condizione deve essere dichiarata da ciascuno dei seguenti soggetti: titolare e direttore tecnico dell'impresa individuale, soci e direttore tecnico della s.n.c., soci accomandatari e direttore tecnico della s.a.s., tutti gli amministratori muniti del potere di rappresentanza, direttore tecnico e socio unico persona fisica, o socio di maggioranza in caso di società con non meno di quattro soci, se si tratta di altro tipo di società (vedi fac-simile "Dichiarazione requisiti generali altri soggetti");

m-quater) che l'Impresa non si trova, rispetto ad un altro partecipante alla medesima procedura di affidamento, in una situazione di controllo di cui all'art. 2359 del CC. o in una qualsiasi relazione, anche di fatto, che comporti che le offerte siano imputabili ad un unico centro decisionale. La dichiarazione deve essere resa con le modalità di cui al combinato disposto del comma 1, lettera m-quater e del comma 2 dell'art. 38 del D.Lgs. 163/2006 e s.m.i.;

Per I Requisiti Di Idoneità Professionale:

n) che l'Impresa è iscritta nel registro della Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura, con indicazione del numero e data di iscrizione e della/e persona/e legittimata/e a rappresentarla ed impegnarla legalmente. Per l'Impresa straniera di altri Stati membri dell'Unione Europea, non residente in Italia, che la stessa è iscritta in un equivalente registro professionale o camerale con l'indicazione della/e persona/e legittimata/e a rappresentarla ed impegnarla legalmente.

Per i requisiti di capacità tecnica e professionale:

o) che l'impresa è iscritta, a norma della L. 82 del 25/01/1994 e del DM 274 del 7/07/1997, nel registro delle imprese o nell'albo delle imprese artigiane per servizi di pulizia nella fascia di classificazione non inferiore alla g) di cui all'art. 3 dello stesso DM; per le imprese non residenti in Italia la predetta iscrizione dovrà risultare da apposito documento che dovrà attestare l'iscrizione in analogo registro professionale o commerciale dello Stato di appartenenza;

In caso di Associazione temporanea d'Imprese o Consorzio ordinario: ai fini dell'ammissione alla gara, l'Impresa Capogruppo o una delle imprese consorziate dovrà dichiarare l'iscrizione nel registro delle imprese o nell'albo delle imprese artigiane per servizi di pulizia nella fascia di classificazione non inferiore alla f) di cui all'art. 3 dello stesso DM, fermo restando che la totalità delle imprese raggruppate o consorziate deve essere in possesso di iscrizioni in fasce di classificazione tali che la somma risulti pari o superiore alla classificazione prevista per l'impresa singola (fascia g));

In caso di Consorzi di cui all'art. 34, lettera b) (Consorzi fra cooperative di produzione e lavoro o fra imprese artigiane) e lettera c) (Consorzi stabili) del D.Lgs. 163/06 e s.m.i.: ai fini dell'ammissione alla gara, il requisito deve essere posseduto dal Consorzio stesso.

p) che l'Impresa ha già eseguito con buon esito servizi di pulizia interna di autobus e/o filobus per un parco mezzi di almeno 250 autobus e/o filobus per un periodo continuativo di almeno 1 anno negli ultimi 5 anni. Dovranno essere espressamente indicati, inoltre, il committente, il periodo di esecuzione ed il numero di autobus e/o filobus oggetto del servizio.

In caso di Associazione temporanea d'Imprese o Consorzio ordinario: ai fini dell'ammissione alla gara, l'Impresa Capogruppo o una delle imprese consorziate dovrà dichiarare di aver già effettuato, con buon esito, servizi di pulizia interna di autobus e/o filobus per un parco mezzi di almeno 150 autobus e/o filobus per un periodo continuativo di almeno 1 anno negli ultimi 5 anni e le mandanti o le altre imprese consorziate partecipanti alla gara dichiarare ciascuna di aver già effettuato, con buon esito, servizi di pulizia interna di autobus e/o filobus per un parco mezzi di almeno 50 autobus e/o filobus per un periodo continuativo di almeno 1 anno negli ultimi 5 anni. Resta inteso che l'Associazione temporanea d'Imprese nel suo complesso o il Consorzio, dovrà possedere, ai fini dell'ammissione alla gara, l'intero requisito richiesto per l'Impresa singola. Dovranno essere indicati, inoltre, da ciascuna impresa il committente, il periodo di esecuzione ed il numero di autobus e/o filobus oggetto del servizio.

In caso di Consorzi di cui all'art. 34, lettera b) (Consorzi fra cooperative di produzione e lavoro o fra imprese artigiane) e lettera c) (Consorzi stabili) del D.Lgs. 163/06 e s.m.i.: ai fini dell'ammissione alla gara, il requisito deve essere posseduto dal Consorzio stesso.

q) che l'impresa è in possesso della certificazione di qualità UNI EN ISO 9001 in corso di validità.

In caso di Associazione temporanea d'Imprese o Consorzio ordinario, ai fini dell'ammissione alla gara, il requisito deve essere posseduto da tutte le imprese raggruppate o consorziate.

In caso di Consorzi di cui all'art. 34, lettere b) (Consorzi fra cooperative di produzione e lavoro o fra imprese artigiane) e c) (Consorzi stabili) del D.Lgs. 163/06 e s.m.i.: ai fini dell'ammissione alla gara, il requisito deve essere posseduto dal Consorzio stesso.

r) relativamente alla dichiarazione di cui precedente punto p), l'impegno a produrre, a semplice richiesta di TEP ed entro il termine che verrà stabilito, le attestazioni originali, rilasciate dai committenti, comprovanti esattamente quanto dichiarato da ciascuna Impresa, pena la non ammissibilità del concorrente alla gara. Le dichiarazioni di cui al punto III.2.1) per i requisiti di ordine generale (lettere da a) ad m-quater)) e per i requisiti di idoneità professionale (lettera n)), dovranno essere prodotte:

— in caso di Associazione Temporanea d'Imprese, da tutte le Imprese riunite,

— in caso di Consorzio ordinario, dal Consorzio stesso e dalle Imprese per conto delle quali il Consorzio ha dichiarato di concorrere,  
— in caso di Consorzio di cui all'art. 34, comma 1, lettera b) ( Consorzi fra cooperative di produzione e lavoro o fra imprese artigiane) e c) ( Consorzi stabili) del D.Lgs. 163/06 e s.m.i.. dal Consorzio stesso e dalle Imprese indicate come esecutrici dell'appalto.

III.2.2) **Capacità economica e finanziaria**

III.2.3) **Capacità tecnica**

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti: Vedi punto III.2.1).

III.2.4) **Informazioni concernenti appalti riservati**

III.3) **Condizioni relative agli appalti di servizi**

III.3.1) **Informazioni relative ad una particolare professione**

La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione: sì

Citare la corrispondente disposizione legislativa, regolamentare o amministrativa applicabile: L'appalto è riservato alle Imprese iscritte a norma della L. 82 del 25/01/1994 e del DM 274 del 7/07/1997, nel registro delle imprese o nell'albo delle imprese artigiane per servizi di pulizia nella fascia di classificazione non inferiore alla g) di cui all'art. 3 dello stesso DM; per le imprese non residenti in Italia la predetta iscrizione dovrà risultare da apposito documento che dovrà attestare l'iscrizione in analogo registro professionale o commerciale dello Stato di appartenenza.

III.3.2) **Personale responsabile dell'esecuzione del servizio**

**Sezione IV: Procedura**

IV.1) **Tipo di procedura**

IV.1.1) **Tipo di procedura**

Procedura negoziata

IV.2) **Criteri di aggiudicazione**

IV.2.1) **Criteri di aggiudicazione**

Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai criteri indicati nel capitolato d'oneri, nell'invito a presentare offerte o a negoziare

IV.2.2) **Informazioni sull'asta elettronica**

Ricorso ad un'asta elettronica: no

IV.3) **Informazioni di carattere amministrativo**

IV.3.1) **Numero di riferimento attribuito al dossier dall'ente aggiudicatore:**

Prot. n. 8698 del 5/8/2013.

IV.3.2) **Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto**

no

IV.3.3) **Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la documentazione complementare**

Termine per il ricevimento delle richieste di documenti o per l'accesso ai documenti: ..

IV.3.4) **Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione**

2.9.2013 - 12:00

IV.3.5) **Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte o delle domande di partecipazione**

italiano.

IV.3.6) **Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta**

IV.3.7) **Modalità di apertura delle offerte**

**Sezione VI: Altre informazioni**

**VI.1) Informazioni sulla periodicità**

**VI.2) Informazioni sui fondi dell'Unione europea**

**VI.3) Informazioni complementari:**

1. Altre informazioni: le domande di partecipazione non vincolano l'Azienda TEP. L'Azienda TEP si riserva di procedere, in tempi successivi, alla trasmissione degli inviti alle imprese da essa prescelte, fissando i termini per la presentazione delle offerte.

Con la domanda di partecipazione alla gara il concorrente dichiara di essere informato che i dati forniti verranno trattati da TEP S.p.A. nel rispetto del D.Lgs. 30/06/2003, n. 196, per finalità strettamente connesse all'accertamento dei requisiti di ammissione alla gara ed all'esecuzione del contratto stipulato, fermo restando che verrà garantito agli interessati l'esercizio dei diritti stabiliti dall'art. 7 del citato D.Lgs. 196/03.

Sarà consentito ai partecipanti alla gara formulare richieste di chiarimenti esclusivamente a mezzo mail o fax ai recapiti di cui al punto 1.. Le risposte ai quesiti posti saranno fornite all'impresa richiedente e anche pubblicate sul profilo del committente (sito web aziendale) [www.tep.pr.it](http://www.tep.pr.it), nella sezione dedicata a Gare e appalti (cliccare sulla casella Contatti, poi su Area Fornitori e Appalti ed infine su Gare e appalti). I concorrenti, pertanto, saranno tenuti alla consultazione di tale sezione del sito web aziendale.

2. Il Responsabile Unico del Procedimento è il Direttore Tecnico, ing. Mauro Piazza.

3. Il codice CIG della gara è [ 5277582E6D ].

**VI.4) Procedure di ricorso**

**VI.4.1) Organismo responsabile delle procedure di ricorso**

TAR - Tribunale Amministrativo Regionale - sez. di Parma

P.le Santafiora 7

43121 Parma

ITALIA

**VI.4.2) Presentazione di ricorsi**

**VI.4.3) Servizio presso il quale sono disponibili informazioni sulla presentazione dei ricorsi**

**VI.5) Data di spedizione del presente avviso:**

6.8.2013